

# Conferencia de las Partes de 2015 Encargada del Examen del Tratado sobre la No Proliferación de las Armas Nucleares

Distr. general  
21 de abril de 2015  
Español  
Original: inglés

Nueva York, 27 de abril a 22 de mayo de 2015

## **Informe sobre la aplicación del plan de acción adoptado por la Conferencia de las Partes de 2010 Encargada del Examen del Tratado sobre la No Proliferación de las Armas Nucleares**

### **Presentado por Rumania**

1. El presente informe contiene una exposición general de las medidas y las disposiciones adoptadas por Rumania en la aplicación del plan de acción adoptado por la Conferencia de las Partes de 2010 Encargada del Examen del Tratado sobre la No Proliferación de las Armas Nucleares.
2. Durante el anterior ciclo de examen del Tratado, en 2008, Rumania presentó, con ocasión del Comité Preparatorio de la Conferencia de Examen de 2010, un informe que contenía una exposición general de las medidas y las disposiciones adoptadas por Rumania en aplicación del artículo VI del Tratado y del párrafo 4 c) de la decisión de 1995 sobre los principios y objetivos para la no proliferación de las armas nucleares y el desarme.
3. Rumania reafirma todos los elementos de la posición de principios consignada en él. Por consiguiente, el presente informe se centra en las medidas adoptadas por Rumania desde la conclusión de la Conferencia de Examen de 2010.
4. Durante todo el período objeto de informe, Rumania siguió apoyando plenamente los esfuerzos concebidos por la comunidad internacional para eliminar las armas nucleares, para actuar en concordancia con sus compromisos y su política de no proliferación, y para respaldar plenamente la utilización de la energía nuclear con fines pacíficos.
5. Desde esta perspectiva, Rumania ha adoptado las siguientes medidas esenciales y ha participado en las actividades que se citan a continuación:
  - Rumania ha aprovechado todas las oportunidades posibles, a nivel bilateral y multilateral, para insistir en la importancia de cumplir con los compromisos de no proliferación nuclear asumidos por todos los Estados partes del Tratado;
  - Rumania participó activamente en los esfuerzos internacionales dirigidos a fortalecer el Tratado sobre la No Proliferación de las Armas Nucleares, reforzar su aplicación y promover su universalidad durante el actual ciclo de



examen del Tratado, lo que incluye presidir, en nombre del Grupo de los Estados de Europa Oriental, el segundo periodo de sesiones del Comité Preparatorio que se celebró en Ginebra, en 2013, y la Segunda Comisión durante la actual Conferencia de Examen;

- Rumania considera que las principales prioridades para las que se debe trabajar en el ámbito de la no proliferación y el desarme siguen siendo la universalidad del Tratado sobre la No Proliferación de las Armas Nucleares, la entrada en vigor del Tratado de Prohibición Completa de los Ensayos Nucleares<sup>1</sup>, la negociación de un tratado de prohibición de la producción de material fisible para la fabricación de armas nucleares u otros dispositivos explosivos nucleares y la entrada en vigor de la Enmienda a la Convención sobre la Protección Física de los Materiales Nucleares<sup>2</sup>. En consecuencia, Rumania insta a todos los Estados que aún no lo han hecho a que pasen a ser partes en la Convención sobre la Protección Física de los Materiales Nucleares, a ratificar su Enmienda, y a firmar y ratificar el Tratado de Prohibición Completa de los Ensayos Nucleares;
- Rumania organizó, en cooperación con la Secretaría Técnica Provisional, dos seminarios dedicados a evaluar los Centros Nacionales de Datos (Bucarest, octubre de 2011 y junio de 2014). El principal objetivo era reunir expertos para evaluar la actividad de estos centros y encontrar formas para actualizar de forma constante las capacidades del sistema;
- En 2013, Rumania se unió al Grupo de Personas Eminentes del Tratado de Prohibición Completa de los Ensayos Nucleares, en el que personalidades ilustres y expertos reconocidos internacionalmente, a través de sus conocimientos especializados, experiencia y posición política, respaldan y complementan los esfuerzos para promover la entrada en vigor del Tratado, así como para revitalizar las tentativas internacionales para cumplir con este objetivo;
- Rumania presentó su candidatura, en nombre del Grupo de los Estados de Europa Oriental, para ocupar el cargo de Presidente de la Comisión Preparatoria de la Organización del Tratado de Prohibición Completa de los Ensayos Nucleares en 2016, que coincide con el 20º aniversario de la apertura para la firma del Tratado y el establecimiento de la Comisión Preparatoria;
- Rumania es miembro activo y pleno de todos los arreglos de control de exportaciones en el ámbito nuclear: el Grupo de Suministradores Nucleares y el Comité Zangger;
- Rumania también ha asignado gran importancia al intercambio de opiniones y a las decisiones adoptadas en los últimos periodos de sesiones de la Asamblea General sobre la no proliferación y el desarme nucleares, apoyando y copatrocinando varias resoluciones relativas a este tema. Como parte de sus esfuerzos para promover el desarme nuclear, Rumania modificó su posición de voto con respecto a la resolución de la Primera Comisión sobre la reducción

---

<sup>1</sup> Rumania ratificó el Tratado de Prohibición Completa de los Ensayos Nucleares mediante la Ley núm. 152/1999, publicada en el Boletín Oficial rumano núm. 478, de 4 de octubre de 1999.

<sup>2</sup> Rumania ratificó la Enmienda a la Convención sobre la Protección Física de los Materiales Nucleares mediante la Ley núm. 419/2006, publicada en el Boletín Oficial rumano núm. 1008, de 19 de diciembre de 2006.

de la disponibilidad operacional de los sistemas de armas nucleares (desalertamiento) y pasó de querer abstenerse a votar a favor;

- Todas las instalaciones, actividades y materiales nucleares de Rumania están regulados por acuerdos de salvaguardias amplias del Organismo Internacional de Energía Atómica (OIEA) y de la Comunidad Europea de la Energía Atómica (EURATOM);
- Al ser un país en el que los conceptos estatales de salvaguardia se aplican de forma exitosa, Rumania apoya fervientemente todos los esfuerzos para fortalecer la eficacia y mejorar el nivel de eficiencia de las salvaguardias del OIEA (por ejemplo, mediante la instalación de sistemas de vigilancia a distancia que permiten reducir la frecuencia con que los inspectores deben ir a una instalación);
- Rumania es uno de los beneficiarios del Programa de la Segunda Línea de Defensa realizado por la National Nuclear Security Administration del Departamento de Energía de los Estados Unidos de América con el propósito de contribuir a mejorar la capacidades de los Estados para prevenir, detectar y prohibir el tráfico ilícito de material radioactivo, en particular en los puntos de control en las fronteras. En referencia a este programa, se protegieron los puntos fronterizos del este de Rumania (Albița, Galați) y los puertos (Agigea Sud y Constanța). Así, Rumania está preparada para detectar material radioactivo en sus fronteras;
- Como Estado miembro de la Unión Europea, Rumania es parte en el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea de la Energía Atómica y, desde 2010, en el correspondiente acuerdo de salvaguardias y protocolo adicional al acuerdo de salvaguardias amplias en aplicación del artículo III 1) y 4) del Tratado sobre la No Proliferación de las Armas Nucleares;
- Rumania ha hecho uso de los servicios del examen por homólogos del OIEA, como uno de los países más beneficiados de esta modalidad de evaluación externa e independiente. Rumania recibió a las misiones del Servicio Integrado de Examen de la Situación Reglamentaria, del Grupo de Examen de la Seguridad Operacional, del Grupo Internacional de Evaluación Probabilística de la Seguridad, del Servicio de Examen de la Preparación para Emergencias y del Servicio Internacional de Asesoramiento sobre Protección Física, los cuales han contribuido de manera significativa al desarrollo del marco nacional de seguridad nuclear y de las prácticas conexas. En marzo de 2013, Rumania solicitó el apoyo del OIEA para efectuar una evaluación de su sistema de energía nuclear;
- Rumania es un gran partidario del Programa de Cooperación Técnica del OIEA y del derecho reglamentario de cualquier Estado Miembro a poder participar en programas de cooperación técnica. Rumania cumple de forma oportuna y plena todos los compromisos financieros voluntarios que ha asumido con el Fondo de Cooperación Técnica. Para Rumania, la contribución en especie a la cooperación técnica es un tema en constante evolución: compartir conocimientos especializados con otros Estados Miembros y respaldar distintas misiones del OIEA llevadas a cabo con expertos, cofinanciar proyectos nacionales y regionales de cooperación técnica y planificar la creación de un centro regional de excelencia para la seguridad nuclear;

- Después de la finalización del actual ciclo de cooperación técnica 2014-2015, Rumania tiene el propósito de reducir de forma gradual sus programas nacionales con el objetivo final de evolucionar de la condición de beneficiario de la cooperación técnica a la de donante en esa esfera;
- Desde junio de 2007, Rumania ha estado aplicando el sistema integrado de salvaguardias que actualmente se utiliza en la central nuclear de Cernavodă, en la fábrica de combustible para reactores de Pitești y en la central eléctrica de Feldioara. A lo largo de este periodo, se realizaron algunas actividades con el propósito de difundir en su totalidad el marco legislativo y comprenderlo en profundidad, así como con el fin de fortalecer el control de las salvaguardias nucleares para así cumplir con los requerimientos de la EURATOM;
- Rumania respalda la iniciativa del OIEA relativa al establecimiento de un banco de uranio poco enriquecido, como un mecanismo que aseguraría el suministro de uranio poco enriquecido para desmotivar la instalación de capacidades de enriquecimiento a nivel nacional;
- En diciembre de 2012, Rumania finalizó la repatriación a la Federación de Rusia de combustible nuclear poco enriquecido EK-10 del reactor VVR-S (investigación nuclear y producción de radioisótopos) ubicado en el Instituto Nacional de Física e Ingeniería Nuclear Horia Hulubei, en Măgurele. Este evento tuvo lugar como parte de un programa de desmantelamiento aprobado y financiado por el Gobierno de Rumania. Todo el combustible nuclear gastado será procesado en la Federación de Rusia y los desechos radiactivos resultantes se almacenarán allí. En este contexto, Rumania reitera su disponibilidad para proporcionar asistencia y conocimientos técnicos a través de lecciones aprendidas de la experiencia nacional en las esferas de la conversión de reactores de investigación nuclear que requieren uranio muy enriquecido en otros que necesiten uranio poco enriquecido, la repatriación de uranio muy enriquecido en los Estados de origen, la seguridad radiológica, y la seguridad de las fuentes radiactivas;
- En marzo de 2014, Rumania participó en la Cumbre de Seguridad Nuclear que se celebró en La Haya y asumió varios compromisos unilaterales; cuyos resultados se presentarán en la Cumbre de Seguridad Nuclear de 2016:
  - Recibir a una misión del Servicio Consultivo Internacional sobre la Seguridad Nuclear del OIEA del 12 al 16 de mayo de 2014;
  - Organizar, en 2016, una misión del Servicio Internacional de Asesoramiento sobre Protección Física a manera de seguimiento de la misión realizada por el OIEA en 2012. Las recomendaciones emitidas por el Servicio de Asesoramiento se están aplicando en la actualidad. Asimismo, se preparó un ejercicio práctico en la central nuclear de Cernavodă;
  - Realizar una contribución voluntaria de 30.000 euros al Fondo de Seguridad Física Nuclear del OIEA.